

Prije uporabe pažljivo pročitajte upute za uporabu.



## ORTHO GEL CONDITIONER

REDSTVO ZA ČIŠĆENJE ORTODONTSKIH CEMENTATA

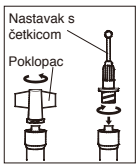
Samu za stručnu stomatološku uporabu u preporučenim indikacijama.

**PREPORUČENE INDIKACIJE**
ORTHO GEL CONDITIONER je otopina (oko 20%-tna) poliakrilne kiseline u obliku gela namijenjena za blago jetkanje i kondicioniranje cakline, čime se poboljšava čvrstoća spoja staklenoionomernih materijala i površine zubi.

**KONTRAINDIKACIJE**
Izbjegavajte uporabu ovog proizvoda kod pacijenata s poznatom alergijom na poliakrilne kiseline.

**UPUTE ZA UPORABU**

- Štrklačku držati uspravno te skinitu poklopac okretanjem u smjeru obrnuto od kazaljke na satu. Brzo i sigurno postaviti nastavak s četkicom okretanjem u smjeru kazaljke na satu.
  - Površinu zubi za spajanje očistiti plovućem i vodom.
  - ORTHO GEL CONDITIONER nanijeti direktno na površinu zuba za spajanje i ostaviti stajati 10 sekundi.
  - Temeljito isprati vodom. Višak vode odstraniti kuglicom odlate ili blagim sušenjem bezuljnim zrakom. NE PRESUŠITI. Preparirane površine trebaju izgledati vlažne (sajliti se).
- VLAŽNO:**
- Nakon postavljanja nastavka s četkicom provjeriti da na spoju nastavka i štrkaljke nema materijala.
  - odmah nakon uporabe odstraniti nastavak za doziranje te štrkaljku čvrsto zatvoriti poklopcem.



**ČUVANJE**

Za optimalne rezultate preporuča, čuvati na temperaturi od 4-25°C.

**PAKIRANJE**

Štrkaljka (1,4 g / 1,2 ml) (3), nastavak s četkicom (25)

**UPOZORENJE**

- U slučaju dodira s oralnim tkivom ili kožom odmah odstraniti spužvom ili vatom namočenom u alkohol. Isprati vodom. Za izbjegavanje dodira mogu se koristiti koferdam i / ili COCOA BUTTER za izolaciju radnog polja od kože ili oralnog tkiva.
- U slučaju dodira s očima odmah isprati vodom i potražiti liječnika.
- Nastavak s četkicom je samo za jednokratnu uporabu. Ne može se sterilizirati. Ponovna uporaba ili sterilizacija nastavka s četkicom može inficirati pacijenta.
- U rijetkim slučajevima ovaj proizvod može uzrokovati osjetljivost kod nekih osoba. U slučaju negativne reakcija valja prekinuti uporabu proizvoda i potražiti liječnika.
- Osobna zaštitna sredstva, kao što su rukavice, maska za lice i sigurnosna zaštitna za oči, treba uvijek nositi.

Neki proizvodi spomenuti u ovoj Uputi za uporabu mogu se klasificirati kao opasni prema GHS. Uvijek provjerite u sigurnosno tehničkoj listu na:

http://www.gceurope.com

Također su dostupni kod vašeg dobavljača.

**ČIŠĆENJE I DEZINFEKCIJA:**
**VIŠEKRATNO UPOTREBLJIVA PAKIRANJA:** kako bi se izbjeglo onečišćenje između pacijenata ova višekratno upotrebljiva pakiranja zahtijevaju dezinfekciju srednje razine. Odmah nakon uporabe pregledati višekratno upotrebljivo pakiranje i označiti oštećenja ako ih ima. Oštećenu napravu odbaciti.
**NE URANJATI U TEKUĆE SREDSTVO ZA DEZINFEKCIJU.** Temeljito očistiti višekratno upotrebljivo pakiranje kako bi se spriječilo sušenje i nakupljanje onečišćenja. Dezinficirati sredstvom za dezinfekciju srednje razine prema ekstrahiranoj zdravstveno-infektivnoj kontroli sukladno regionalno / nacionalnim smjernicama.

Izješćivanje o neželjenim učincima:
Ako postanete svjesni bilo kakvih neželjenih učinaka, reakcija ili sličnih događaja do kojih je došlo uporabom ovog proizvoda, uključujući i one koji nisu navedeni u ovom uputstvu za uporabu, molimo da ih prijavite direktno kroz odgovarajući sustav nadzora, odabirom odgovarajućeg autoriteta u vašoj državi, dostupno putem sljedeće veze:
https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts\_en kao i naš interni sustav nadzora: vigilance@gc.dental
Na taj čete način doprinijeti poboljšanju sigurnosti ovog proizvoda.

Datum zadnje revizije: 09/2019

Před použitím si pečlivě přečtete návod k použití.



## ORTHO GEL CONDITIONER

ČISTIČÍ PROSTŘEDEK PRO ORTODONTICKÉ CEMENTY

Určeno výhradně k použití ve stomatologické praxi v doporučených indikacích.

**DOPORUČENÉ INDIKACE**
ORTHO GEL CONDITIONER je gelový roztok kyseliny polyakrylové (přibližně 20%) určen k jemnému naleptání a ošlepení skloviny, které zvýší pevnost vazby skloionomerních materiálů k povrchu zubů.

**KONTRAINDIKACE**
Tento výrobek nepoužívejte u pacientů s prokázanou alergií na kyselinu polyakrylovou.

**NÁVOD K POUŽITÍ**

- Štrklačku uchopte ve svíslém směru a otočením proti směru hodinových ručiček sejměte křídlový uzávěr. Otočením ve směru pohybu hodinových ručiček rychle a bezpečně nasadte čističí koncovku.
  - Povrchy zubů, určené k bondování, očistěte pemzou a vodou. Důkladně opláchněte vodou.
  - ORTHO GEL CONDITIONER naneste přímo na povrch zubu určeného k bondování a nechte 10 sekund působit. Odkládněte opláchněte vodou. Přebytkovou vlhkost odsajte vatovou peletou anebo jemně osušte proudem vzduchu ve smě přímého vjele. NEPRESUŠUJTE. Preparované povrchy by měly mít vláhu (lesklý vzhled).
- POZNÁMKY:**
- Při nasazování čističí koncovky dbejte, aby se materiál nedostal na spoj mezi hrotkem a štrklačkou.
  - Po použití ihned sejměte čističí koncovku a štrklačku pevně uzavřete křídlovým uzávěrem.



**USKLADNĚNÍ**

Pro optimální výsledek, skladujte při teplotě 4-25°C (39,2-77,0°F).

**BALENÍ**

Štrklačka (1,4 g / 1,2 ml) (3), čističí koncovka (25)

**UPOZORNĚNÍ**

- V případě zasažení ústní tkáně nebo pokožky ihned odstraňte houbičkou nebo kousek vaty namočeným v alkoholu. Opláchněte vodou. Abyste zamezili kontaktu, můžete ošetřované místo izolovat od pokožky nebo ústní tkáně pomocí koferdamu a / nebo COCOA BUTTER.
- Připadě zasažení očí ihned vypláchněte vodou a vyhledejte lékařskou pomoc. Čističí koncovka je určena k jednorázovému použití. Čističí hrot nelze sterilizovat.Opatrně použijte nebo opětovně sterilizace by mohla způsobit infekci pacienta.
- V ojedených případech může výrobek vyvolat u některých osob přecitlivělost. V takovém případě přerušete používání výrobku a obraťte se na praktického lékaře.
- Při práci vždy používejte osobní ochranné prostředky, jako jsou rukavice, obtčebějové masky a ochranné brýle.

Některé výrobky, které jsou uváděné v návodu k použití, mohou být klasifikovány jako nebezpečné podle GHS. Vždy se seznamte s bezpečnostními listy, které jsou k dispozici na adrese:

http://www.gceurope.com

Můžete je také získat u svého dodavatele.

**ČIŠTĚNÍ A DEZINFEKCE:**
**OPAKOVANÉ POUŽÍVANÉ DÁVKOVACÍ SYSTÉMY:** aby se zabránilo křížové kontaminaci mezi pacienty, vyžadují tyto dávkovací systémy střední úroveň dezinfekce. Ihned po použití zkontrolujte a označte v případě pochybnosti. Znehodnotte, pokud došlo k poškození dávkovacího systému.
**NEPŘESUŠUJTE.** Aby nedocházelo k zaschnutí a hromadění nečistot, důkladně očistěte dávkovací systém.
Dezinfikujte produktem registrovaným pro střední úroveň dezinfekce del místních zdravotních předpisů.

Hlášení nežádoucích účinků:
pokud obdržíte upozornění o jakémkoli nežádoucím účinku, reakci či podobných událostech, které jsou spojeny s používáním tohoto přípravku, a to včetně těch, které nejsou uvedeny v tomto návodu k použití, oznazte to přímo prostřednictvím příslušného systému hlášení nežádoucích účinků patřícímu úřadu ve vaší zemi, který je přístupný v následujícím odkazu:
https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts\_en
stejně jako našemu systému hlášení nežádoucích událostí: vigilance@gc.dental
Tímto způsobem přispějete ke zvýšení bezpečnosti tohoto produktu.

Datum poslední revize: 09/2019

Преди употреба, внимателно прочетете инструкциите за употреба.



## ORTHO GEL CONDITIONER

ПОЧИСТВАЩ АГЕНТ ЗА ОРТОДОНТСКИ ЦИМЕНТИ

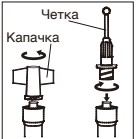
За употреба само от дентални специалисти по препоръчаните индикации

**ПРЕПОРЪЧТЕЛНИ ИНДИКАЦИИ**
ORTHO GEL CONDITIONER е полиакрилова киселина с консистенция на гел (средно 20%), предназначена за леко ешване и кондиционране на емайла, което повишава здравината на свързане на глас-иономерните материали към зъбните повърхности.

**КОНТРАИНДИКАЦИИ**
Не използвайте при пациенти с установени алергии към полиакрилова киселина.

**НАСОКИ ЗА УПОТРЕБА**

- Хванете спринцовката изправена и отворете капачката обратно на часовниковата стрелка. Бързо и здраво закрепете четката като завъртите по посока на часовниковата стрелка.
  - Почистете подложката на залепване повърхност с пемза и вода. Промийте обилно с вода.
  - Нанесете ORTHO GEL CONDITIONER директно върху подложката на залепване зъбна повърхност и оставете да действа 10 секунди.
  - Промийте обилно с вода. Отстранете излишната влага чрез поливане с памучен тампон или леко проухайте с обезмаслена въздушна струя. НЕ ПРЕСУШАВАЙТЕ. Подготвената повърхност трябва да изглежда влажна (блестяща).
- ЗАБЕЛЕЖКА:**
- Когато прикрепвате четката към спринцовката, уверете се, че няма материал между накрайника и спринцовката.
  - След употреба, веднага отстранете дозирация накрайник и плътно затворете спринцовката с капачката.



**СЪХРАНЕНИЕ**

За оптимално представяне се препоръчва, съхранявайте при температура от 4-25°C (39,2-77,0°F).

**ОПАКОВКА**

Спринцовка (1,4 g / 1,2 mL) (3), Четка (25)

**ВНИМАНИЕ**

- В случай на контакт с оралните тъкани или кожа, премахнете веднага с памучен тампон, напоен в алкохол. Промийте обилно с вода. За да избегнете контакт, може да използвате кофердам и / или COCOA BUTTER, за да изолирате ошетеното поле от кожата или оралните тъкани.
- В случай на контакт с очите, промийте веднага обилно с вода и потърсете лекарска помощ.
- Четките са предназначени за еднократна употреба. Четките не се стерилизират. Повторната употреба може да причини кръстосана инфекция на пациента.
- В редки случаи, продуктът може да предизвика свръхчувствителност у някои хора. При такива реакции, прекратете употребата на продукта и потърсете лекарска помощ.
- Лични предпазни средства (ЛПС) като ръкавици, маска и предпазни очила винаги трябва да бъдат носени.

Някои продукти, споменати в настоящите инструкции, могат да бъдат определени като опасни съгласно GHS. Винаги се запознавайте с данни за безопасност и инструкции за безопасност, налични на:
http://www.gceurope.com

Те също така могат да бъдат изискани от Вашия доставчик.

**ПОЧИСТВАНЕ И ДЕЗИНФЕКЦИЯ**
**ДОЗИРАЩИ СИСТЕМИ ЗА МНОГО ОКРАТНА УПОТРЕБА:** за да се избегне кръстосано замърсяване между пациентите, устройството изисква средно ниво на дезинфекция. Веднага след употреба инспектирайте устройството и етикета за влошаване на състоянието. Изхвърлете устройството, ако е уредено.
**НЕ ОБЛИВАЙТЕ.** Почистете добре устройството, за да се предотврати изсъхване и натрупване на замърсители.
**Деинфекцирайте с продукт за контрол на инфекциите** средно ниво, регистриран за здравни цели, в зависимост от регионалните / националните указания.

Докладване на нежелани ефекти:
Ако узнаете за някакъв вид нежелан ефект, реакция или подобни събития, възникнали от употребата на този продукт, включително тези, които не са изброени в тази инструкция за употреба, моля, докладвайте ги директно чрез съответната система за бдителност, като изберете подходящия орган във вашата страна достъпна чрез следната връзка:
https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts\_en
както и на нашата система за вътрешна бдителност: vigilance@gc.dental
По този начин ще допринесете за подобряване на безопасността на този продукт.

Последна редакция: 09/2019

Prior to use, carefully read the instructions for use.



## ORTHO GEL CONDITIONER

CLEANING AGENT FOR ORTHODONTIC CEMENTS

For use only by a dental professional in the recommended indications.

**RECOMMENDED INDICATIONS**

ORTHO GEL CONDITIONER is a polyacrylic acid gel solution (approx. 20%) designed to mildly etch and condition enamel, thus enhancing the bond strength of glass ionomer materials to tooth surfaces.

**CONTRAINDICATIONS**

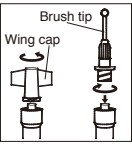
Avoid use of this product in patients with known allergies to polyacrylic acid.

**DIRECTIONS FOR USE**

- Hold the syringe upright and remove the wing cap by turning counterclockwise. Promptly and securely attach the brush tip by turning clockwise.
- Clean tooth surfaces to be bonded with pumice and water. Rinse thoroughly with water
- Dispense ORTHO GEL CONDITIONER directly onto the tooth surface to be bonded and leave for 10 seconds.
- Rinse thoroughly with water. Remove excess moisture by blotting with a cotton pellet or gently blowing with an oil-free air. DO NOT DESICCATE. Prepared surfaces should appear moist (glistening).

Note:

  - When attaching the brush tip, make sure the joint between the tip and the syringe is free of material.
  - After use, immediately remove the dispensing tip and tightly close the syringe with the wing cap.



**STORAGE**

Recommended for optimal performance, store at temperature of 4-25°C (39.2-77.0°F).

**PACKAGE**

Syringe (1.4 g / 1.2 mL) (3), Brush Tip (25)

**CAUTION**

- In case of contact with oral tissue or skin, remove immediately with a sponge or cotton soaked in alcohol. Flush with water. To avoid contact, a rubber dam and / or COCOA BUTTER can be used to isolate the operation field from the skin or oral tissue.
- In case of contact with eyes, flush immediately with water and seek medical attention.
- Brush tip is single use only. Brush tip cannot be sterilized. Reuse or re-sterilization of brush tip could cause patient infection.
- In rare cases the product may cause sensitivity in some people. If any such reactions are experienced, discontinue the use of the product and refer to a physician.
- Personal protective equipment (PPE) such as gloves, face masks and safety eyewear should always be worn.

Some products referenced in the present IFU may be classified as hazardous according to GHS. Always familiarize yourself with the safety data sheets available at:
http://www.gceurope.com

They can also be obtained from your supplier.

**CLEANING AND DISINFECTING**
**MULTI-USE DELIVERY SYSTEMS:** to avoid cross-contamination between patients this device requires mid-level disinfection. Immediately after use inspect device and label for deterioration. Discard device if damaged.
**DO NOT IMMERGE.** Thoroughly clean device to prevent drying and accumulation of contaminants. Disinfect with a mid-level registered healthcare-grade infection control product according to regional / national guidelines.

Undesired effects - Reporting:
If you become aware of any kind of undesired effect, reaction or similar events experienced by use of this product, including those not listed in this instruction for use, please report them directly through the relevant vigilance system, by selecting the proper authority of your country accessible through the following link:
https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts\_en
as well as to our internal vigilance system: vigilance@gc.dental
In this way you will contribute to improve the safety of this product.

Last revised: 09/2019

Használat előtt az útmutatót olvassa el figyelmesen!



## ORTHO GEL CONDITIONER

KONDITIONÁLÓ ZSELÉ FOGSZABÁLYOZÁSI CEMENTEKHEZ

Felhasználását csak szakképzett fogászati személyzetnek javasoljuk a megadott felhasználási területen.

**AJÁNLOTT ALKALMAZÁSI TERÜLET**

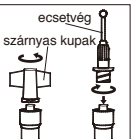
Az ORTHO GEL CONDITIONER egy poliakrilisavas zselé oldat (megközelítőleg 20%-os), mely kifejezetten arra lett kifejlesztve, hogy enyhén savazza és kondicionálja a fogzománót, így növelve a kötés erejét az üvegiómer anyagok és a fogfelszín között.

**ELLENJAVALLATOK**

Kerülje a termék használatát poliakrilisav allergiás páciensek esetében.

**HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ**

- Tartsa függőlegesen az ORTHO GEL CONDITIONER fecskendőjét és tekerje le a szárnycsapukat az óramutató járásával ellentétes irányban. Gyors és biztos modulattal csatlakoztassa az ecsetvégét az óramutató járásával megegyező irányban.
- Tisztítsa meg a fog felszínét horzskápporral és vízzel. Alaposan öblítse le vízzel.
- Adagoljon ORTHO GEL CONDITIONER-t közvetlenül a fogzománóra, és hagyja rajta 10 másodpercig.
- Alaposan öblítse le vízzel. Ezzel együtt gomboccal vagy enyhén oймárammal óvatosan szárítsa le a felületet.
**NE SZÁRÍTSA TELJESEN SZÁRÁZRA.** A zománc felszínének vedvesnek (csillogónak) kell lennie.
**MEGJEGYZÉS:**
  - Az ecsetvég csatlakoztatásakor győződjön meg róla, hogy nincs anyag az ecsetvég és a fecskendő közötti illesztésben.
  - Használat után azonnal távolítsa el az ecsetvéget, és szorosan zárja le a fecskendőt szárnycsapakkal.



**TÁROLÁS**

Az optimális teljesítmény érdekében, 4-25°C-on tárolja (39,2-77,0°F).

**KISZERELÉS**

Fecskendő (1,4 g / 1,2 ml) (3), Ecsetvég (25)

**FIGYELMEZTETÉS**

- Ha nyálkahártyára vagy bőrre kerül, azonnal távolítsa el alkoholba mártott vattával vagy szivaccsal. Öblítse le vízzel. Hogy elkerülje az anyag nyálkahártyával történő érintkezését, izolálja a beavatkozás területét, használjon koferdamot és / vagy COCOA BUTER.
- Amennyiben az anyag a szembe kerül, bő vízzel öblítse ki és forduljon szakorvoshoz.
- Az ecsetvég csak egyszer használható, és nem lehet sterilizálni. Az ecsetvég újrahaználása vagy újratesterlizálása fertőzést okozhat.
- A termék ritkán érzékenységi reakciót válthat ki egyes személyeken. Amennyiben hasonló tapasztalt, függessze fel a termék használatát, és páciense forduljon szakorvoshoz.
- Mindig viseljen személyi védőfelszerelést, mint például kesztyűt, maszkot, biztonsági szemvédőt.

Némely, a jelen használati útmutatóban említett termék a GHS besorolás szerint veszélyes lehet. Mindig tájékozódjon a biztonsági adatlapokból, melyek az alábbi címen érhetőek el:
http://www.gceurope.com

Az adatlapokat igényelheti beszállítójától is.

**TISZTÍTÁS ÉS FERTŐTLENÍTÉS:**
**TÖBBCELŰ KISZERELÉS:** a páciensek közti keresztfertőzések elkerülésének érdekében ez az eszköz közepes szintű dezinfekciót igényel. A használat után azonnal ellenőrizze az eszköz és a címke sértetlenségét. Amennyiben sérült dobjuk ki.
**NE MERÍTSE FOLYADÉKBA.** Alaposan tisztítsa meg az eszközt a szennyeződések megtávolításának vagy részarádásának elkerülésére. Fertőtlenítse egésszégügyben regisztráltak közpese szintű infekciókontroll csoportba tartozó termékekkel, a regionális / nemzeti előírásoknak megfelelően.

Nem kívánt hatások jelzése:
Amennyiben bármilyen nem kívánt hatást, reakciót vagy hasonló érzélel a termék használatá eredményeként, olyat is ami nem szerepel a használati utasításban található felsorolásban, kérjük jelentse közvetlenül a megfelelő hatóságának. Az alábbi linken tudja kiválasztani az Országának megfelelő hatóság elérhetőségét:
https://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts\_en
Kérjük, jelentse az esetet a saját, belső figyelmeztető szolgálatunknak is: vigilance@gc.dental
Ezáltal hozzájárul Ön is ezen termék biztonságos használatának javításához.

Utóljára módosítva: 09/2019

**GC**

MANUFACTURED BY  
**GC CORPORATION**  
76-1 Hasunuma-cho, Itabashi-ku, Tokyo 174-8585, Japan

DISTRIBUTED BY  
**GC CORPORATION**  
76-1 Hasunuma-cho, Itabashi-ku, Tokyo 174-8585, Japan

**EU: GC EUROPE N.V.**  
Researchpark Haasrode-Leuven 1240, Interleuvenlaan 33,  
B-3001 Leuven, Belgium TEL: +32 16 74 10 00

PRINTED IN JAPAN

Przed użyciem przeczytaj uważnie instrukcję stosowania.



## ORTHO GEL CONDITIONER

ŚRODEK CZYSZCZĄCY DO CEMENTÓW ORTODONTYCZNYCH

Wyłącznie do stosowania przez lekarza dentystry w zalecanych wskazaniach.

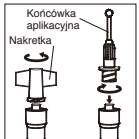
**WSKAZANIA**
ORTHO GEL CONDITIONER jest roztworem kwasu poliakrylowego w żelu (około 20%), przeznaczonym do łagodnego wytrawiania i kondycjonowania szkliwa, zwiększając tym samym siłę łączenia materiałów glijasionomerowych do powierzchni zęba.

**PRZECIWSKAZANIA**

Należy unikać stosowania tego produktu u pacjentów ze stwierdzoną alergią na kwas poliakrylowy.

**INSTRUKCJA STOSOWANIA**

- Trzymać strzykawkę w pozycji pionowej i zdjąć skrzydełkową nakrętkę obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Od razu założyc końcówkę aplikacyjną przykręcając ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.
- Oczyszczyć powierzchnię podlegającą łączeniu pumeksem i wodą. Spłukać dokładnie wodą.
- Nalożyć ORTHO GEL CONDITIONER bezpośrednio na powierzchnię zęba przeznaczone do łączenia i pozostawić na 10 sekund.
- Spłukać dokładnie wodą. Usunąć nadmiar wody wacikiem lub osuszyć delikatnym strumieniem powietrza nie zawierającym oleju.
**NIE PRESUSZUJ.** Przygotowane powierzchnie powinny sprawiać wrażenie wilgotnych (blyszczęć).
**UWAGA:**
  - Przy zakładaniu końcówki aplikacyjnej, upewnnić się czy w miejscu łączenia pomiędzy końcówką aplikacyjną i strzykawką nie znajdują się reszki materiału.
  - Bezspośrednio po użyciu osuszać końcówkę aplikacyjną i zamknąć szczelnie strzykawkę za pomocą skrzydełkowej nakrętki.



**WARUNKI PRZECHOWYWANIA**

Do zapewnienia optymalnych właściwości zalecane jest, przechowywać w temperaturze 4-25°C.

**OPAKOWANIA**

Strzykawka (1,4 g / 1,2 mL) (3), Końcówka aplikacyjna (25)

**ŚRODKI OSTROŻNOŚCI**

- W przypadku kontaktu z błoną śluzową jamy ustnej lub skórą, niezwłocznie usunąć gąbką lub wacikiem nasączonym alkoholem.
- Spłukać wodą. W celu uniknięcia kontaktu, do odizolowania pola operacyjnego od skóry lub błony śluzowej jamy ustnej można użyć koferdamu i / lub COCOA BUTTER.
- W przypadku kontaktu z oczami, natychmiast spłukać wodą i skonsultować się z lekarzem specjalistą.
- Końcówka aplikacyjna jest przeznaczona do jednorazowego użycia. Końcówka aplikacyjna nie może być sterylizowana. Ponowne użycie lub sterylizowanie końcówki aplikacyjnej może wywołać infekcję pacjenta.
- W rzadkich przypadkach, u niektórych osób produkt może wywołać alergię. Jeżeli dojdzie do takich reakcji, należy przerwać stosowanie produktu i skonsultować się z lekarzem.
- Zawsze powinny być używane środki ochrony indywidualnej (PPE), takie jak rękawice, maski i okulary ochronne.

Niektóre produkty wymienione w niniejszej instrukcji stosowania mogą być klasyfikowane jako niebezpieczne zgodnie z GHS. Zawsze należy zapoznać się z kartami charakterystyki dostępnymi na stronie:
http://www.gceurope.com

Mozna je również otrzymać od dostawcy.

**CZYSZCZENIE I DEZYNFEKCJA**

**WYROBY MEDYCZNE WIELORAZOWEGO UŻYCIA:** Aby uniknąć krzyżowego zakażenia między pacjentami wyrób wymaga dezynfekcji średniego stopnia. Bezpośrednio po użyciu produkt oraz etykiety należy badać pod kątem uszkodzenia.
**Wyrzucić produkt w razie stwierdzenia uszkodzeń.**
**NIE ZANURZAC W ŚRODKACH DEZYNFEKCYJNYCH.** Dokładnie oczyścić produkt, aby zapobiec wysuszeniu i akumulacji substancji zanieczyszczających.
**Dezynfekcję wykonywać** dopuszczonym do stosowania środkiem klasyfikowanej do zapobiegania infekcjom zgodnie z wytycznymi regionalnymi / krajowymi.

Raportowanie działań niepożądanych:
Jeśli zauważysz jakikolwiek niepożądaną działanie, reakcję lub doświadczysz podobnych zdarzeń po zastosowaniu tego produktu, uwzględniając takie, które nie zostały wymienione w tej instrukcji stosowania, zgłoś je bezpośrednio w odpowiedniej jednostce monitorowania, wybierając właściwy organ w Two

